

中領館千人酒會賀62周年國慶

梁梳根讚僑社愛國 積極辦辛亥百年活動



【明報專訊】為慶祝中華人民共和國建立62周年，中國駐溫哥華總領事館昨晚在溫市中心舉行國慶酒會，廣邀本地三級政要，商界及社區代表近千人共同舉杯，卑詩省長簡蕙芝（Christy Clark）亦應邀出席並致辭。總領事梁梳根指，今年對中國是非常重要的，既是中國共產黨成立90周年，亦是辛亥革命100周年，感謝本地僑胞積極參與紀念活動。



▲梁梳根（前排中）、簡蕙芝（前排右）及三級政府代表，和千名來賓一齊舉杯，慶祝中國62周年國慶。
▲梁梳根發表中國國慶招待會致辭時稱，祝福祖國繁榮昌盛，願中加友誼萬古長青。（熊達瑜攝）

中國駐溫哥華總領事梁梳根指出，中國去年的國內生產總值（GDP）增幅為10.4%，而在今年上半年的經濟增長已達9.6%，同時在應對全球金融危機、促進世界經濟復蘇以及應對氣候變化等當前重大國際問題上，中國都在發揮愈來愈重要的作用。

梁梳根表示，中加關係穩定發展，總理哈珀及卑詩省長簡蕙芝都將於今年出訪中國，相信這些訪問能讓雙邊關係更緊密，達新的高度。

梁梳根又提到，為慶祝成功推翻封建帝制的辛亥革命100周年，本地僑界舉辦了多種形式的慶祝活動，掀起紀念辛亥百年的高潮，他代表總領館對僑胞付出的努力表示衷心感謝，並讚許僑胞愛國愛鄉熱情無愧於「革命之母」的稱號，同時亦感謝加拿大三級政府對活動的大力支持和參與。

應邀出席的卑詩省長簡蕙芝（Christy Clark）則表示，中國與本省的友好關係源遠流長，早在1954年，她的祖父就曾隨溫哥華貿易局（Vancouver Board of Trade）代表團訪問亞洲，並參與推動中國與卑詩的貿易往來。

簡蕙芝指，卑詩非常需要中國，因此她上任後，即將中國列為第一個出訪的海外國家，她又呼籲在場人士，發揮人脈資源與專業技能，協助卑詩省與中國建立更緊密的互利合作。



逾千人參加招待會，現場熱鬧非凡。

（熊達瑜攝）

經濟自由度加國全球第6 港續居首 中國排92位

【明報專訊】菲沙研究所（Fraser Institute）發表全球最新經濟自由度排行榜，香港續高踞世界第一位置。中國由第93位微升至第92位。台灣由第25位下降至第26位。加拿大排行維持在第6位，高美國4位。

菲沙研究所（Fraser Institute）昨日發表2011年度世界經濟自由度排行榜：Economic Freedom of the World: 2011 Annual Report。香港蟬聯榜首，在世界141個國家地區中保持第一位。緊隨其後的是新加坡、新西蘭、瑞士、澳洲及加拿大。

菲沙研究所國際政策的副總裁麥克馬洪（Fred McMahon）指出，雖然加拿大的分數保持高企，但全世界的經濟自由度卻出現倒退迹象。為了應付美國及歐洲的債務危機，各地政府紛紛推出各種限制性政策。他認為這些政策對經濟自由度以及財務復蘇帶來負面影響。

美國的排名則由第7位下降至第10位。報告認為，經濟自由度高的地方，人民幸福指數也較高。全球經濟自由度最高的頭四分之一地區，人均收入達31,501元，人均收入升幅

3.07%。最低四分之一地區人均收入只有4,545元，人均收入升幅1.18%。

菲沙研究所這份2011年排行榜是根據最新（2009年）數據，計算世界各地的經濟自由度指標。衡量包括五個範疇：

- 第一：政府規模、開支、稅收及國營企業
- 第二：財產權的安全度以及法律架構
- 第三：金錢流通程度
- 第四：國際貿易的自由程度
- 第五：對於信貸、勞工，以及經營的規定

2011全球經濟自由度排名

排名	地區	整體得分*	排名	地區	整體得分*
1	香港	9.01	7	智利	7.77
2	新加坡	8.68	8	英國	7.71
3	新西蘭	8.20	9	毛里裘斯	7.67
4	瑞士	8.03	10	美國	7.60
5	澳洲	7.98	22	日本	7.44
6	加拿大	7.81	92	中國	6.43

*10分為最高；以上為2009年數據
資料來源：菲沙研究所

曾蔭權豪言港可再踞榜首30年

香港特區行政長官曾蔭權誓言在未來30年再維持第一位。曾蔭權在菲沙研究所及獅子山學會（The Lion Rock Institute）聯合舉辦的晚會上發表演說，就香港蟬聯經濟自由度榜首作出回應。

曾蔭權對於香港再次奪得經濟自由度第一位感到高興。他指出，香港的榜首位置已經保持了30年，並會努力在未來30年保持這一

位置。

「經濟自由是香港的DNA，菲沙研究所認可我們的努力，我們表示感謝。」

他說，2008年的經濟陰霾仍未完全消散。對於香港這樣一個外向型的經濟更加需要警覺，秉承一貫宗旨，維持財務紀律、低稅率、開放市場、保持信息、貨物、資本的自由流通、廉潔政府，以及企業的平等競爭。

香港經貿辦助華企投資加國

【明報專訊】新上任駐多倫多香港經濟貿易辦事處處長盧潔瑋昨日在溫哥華指出，經貿處將對中國企業在加拿大投資提供協助。

盧潔瑋表示，經貿處的工作重點仍然是推廣香港及加拿大之間的經濟貿易交流，這包括為加國與中國的投資者相互開拓對方市場，尋找商機。盧潔瑋指出，中國也鼓勵中國公司往外闖，中國政府的第12個5年計劃中也特別強調要強化香港作為中國國際貿易窗口所扮演的角色。經濟貿易辦事處加強工作吸引外資，同時協助中國公司開拓加拿大市場，香港在連接兩地關係具備一定優勢，可以發揮很好作用。

經貿處將伙拍香港貿易發展局，香港投資推廣署，為貿易團體舉辦座談會，推介市場，提供資料甚至實質支援。

對於香港政府派發6000港元，盧潔瑋說，經貿處已經在多倫多及溫哥華做了不少宣傳工作，手續已十分清晰。她強調行政上辦事處不會

直接派錢，根據每天查詢的情況，最近情況已經比較暢順。

香港政務主任等職位開始在加拿大招聘，在多倫多及溫哥華均有招聘，辦事處副處長郭仲佳表示招聘將於本月26日截止，呼籲有意者盡快報名。



盧潔瑋（中）與郭仲佳（右）等在溫哥華見記者。（本報記者攝）

全溫哥華最多選擇的地氈店

3店同時舉行大減價

列治文店及溫哥華店陳列超過 20,000 張
波斯、中國、印度、尼泊爾、巴基斯坦、土耳其
精選人手製造地氈，歡迎蒞臨選購。

節省 高至 50-60%

全部地氈
採用優質羊毛及絲製造
品質保證

為家居及辦公室平添特色 選擇優質地氈的總匯

· 免費泊車 · 免費送貨 ·
減價期有限 欲購從速 可家中試用

特設清洗、修補、Trades-in 服務

WEST COAST PERSIAN & ORIENTAL RUG CO.

列治文店	溫哥華新店	溫哥華店
120-7991 Alderbridge Way (No.3 夾 Alderbridge) 電話：604-214-0096 星期一至六：10:30-6pm 星期日 11:30-5:30pm	2116 West 41st Ave. Vancouver, B.C. 電話：604-261-2255 星期一至六：10:15-6:00pm 星期日 11:30-5:30pm	1788 W Broadway (Burrard 夾 Broadway) 電話：604-730-9161 星期一至六：10:15-6:15pm 星期日 11:15-6:00pm

食靈の丹 睇明報

欣賞汪明荃大型粵曲話劇!

請填妥表格，連同靈の丹盒側的
加拿大楓葉標貼及
加拿大入口商地址（如圖示）
在 **10月10日** 前寄回或交回明報，
共20張門票，每位幸運兒可獲
價值\$70門票2張。
參加次數不限，投寄表格愈多，中獎機會愈大！
得獎名單將於 **10月18日**
www.mingpaovan.com 明報抽獎站公布！
10月30日 於溫哥華 Queen Elizabeth 劇院公演



大型粵劇
CANTOPERA
慈禧
汪明荃 演出

食靈の丹，睇明報，欣賞汪明荃大型粵曲話劇!

姓名：_____ 年齡：_____

地址：_____

日間聯絡電話：_____ e-mail: _____

得獎名單將於 **10月18日** www.mingpaovan.com 明報抽獎站公布！

明報列治文辦事處：5368 Parkwood Place, Richmond, B.C. V6V 2N1
明報華埠辦事處：135-139 Keefer Street, Vancouver, B.C. V6A 1X3
辦公時間：星期一至星期五，上午9時至下午5時

*每一張表格須連同一個靈の丹盒側的加拿大楓葉標貼，一併交回方為有效。
*此遊戲只適用於卑詩省居民參加；明報員工及直系親屬不得參與，以示公允。 *請留意公布日期，恕不另行通知，逾期作廢棄論。



MING PAO DAILY NEWS

Join us on facebook Follow us on twitter



朱小蓀明晚 Twitter 首會市民

對話警務滅罪措施 Facebook 即時登內容

【明報專訊】溫哥華市警「一哥」朱小蓀為了讓市民了解警方的執法工作和預防罪案措施等，將於明晚首次透過 Twitter 社交網站與市民交流，其過程即時登上 Facebook 讓公眾觀看。

溫市警察局長朱小蓀昨日說：「公眾有權知道警方採取了什麼措施，以維護市民的安全。」市警已制定政策，使用目前流行的社交媒體與公眾溝通，確保警方處事公開和透明。警方期望在即時、不過濾問題的情況下，直接與公眾溝通。

溫市警方發言人麥吉尼斯 (Jana McGuinness) 說，該活動於本周四晚上 7 時開始，假甘比街 (Cambie St.) 警察總部新聞發布會房間舉行，

現場並有社區警務中心義工參加。

她表示，Twitter 已成為重要社交媒體，但對於市警在現場使用互聯網透過 Twitter 與公眾交談，這是第一次嘗試，也揭開警方與公眾交流模式的歷史新頁。

她稱，活動亦會即時透過 Facebook 公布交談內容。警察局長朱小蓀預計將回答「615 冰球暴亂事故」問題外，亦會

回答本地市民任何關於警務的問題，甚至來自世界各地人士的提問。

市民從 Twitter 發出的問題，可透過 @VancouverPD 發給警方。市民可登上 www.facebook.com/VancouverPoliceDepartment 和 vpd.ca 網址觀看現場情況。

據溫市警方介紹，該局 twitter 已有 1.8 萬粉絲，令其躋身北美最多 twitter 粉絲警局之一。

入場券售罄 《賽德克·巴萊》電影節熱賣

【明報專訊】將在溫哥華國際電影節上映的台灣電影《賽德克·巴萊》熱賣，兩場預售票已售罄，而電影節將不會加場。

本月底開鑼的溫哥華國際電影節將放映正在台灣受熱捧的大製作《賽德克·巴萊》(Warriors of the Rainbow: Seediq Bale)。電影節在本月 10 日開始預售票，但到了前晚 (19 日)，10 月 3 日及 6 日的兩場預售票已售罄。

電影節高級節目總監歐陽寶珠表示，因應銷售商的要求，電影節不會加場。

發言人 Andrew Poon 表示，開售一個多星期，預售票便售罄的情況十分罕有，也是本年度第一部亞洲電影戲票售罄。

他分析說，本地台灣人口眾多，而且相較於

多倫多及其他電影節只上映兩個半小時的版本，溫哥華電影節所放映的是無刪節版本，也就是完整的 270 分鐘版本，即使台灣當地的觀眾也只能分上下集觀看，而且本地放映時間與台灣同步。

Andrew Poon 指出，每場電影，均會預留部分戲票供買了通行證 (pass) 的觀眾臨場選購。沒有購買預售票以及沒有通行證的觀眾還有一定機會臨場買到票。至於是否會加場，目前仍在考慮中，還沒有定案。

《賽德克·巴萊》由吳宇森監製、《海角七號》導演魏德聖執導，講述上世紀 30 年代，台灣山胞部族賽德克族抵抗日本殖民統治，與日本殖民當局爆發連串衝突，導致其後的霧社事件。



▲ Bangloy (中) 及另外四名邊境服局執法官員為今日舉辦的騎單車癌症募款活動造勢。

◀「低陸平原小姐」繆爾黑德 (Melissa Muirhead, 後右) 為 Bangloy 剃頭髮。(姜穎容攝)

5 警官剃頭行善 籌款助研治癌症

【明報專訊】加拿大邊境服務局 (CBSA) 的五名執法官員，昨日剃頭行善，為癌症研究出一分力量。

一年一度的警察人員騎單車籌款將在今日展開，卑詩省及育空 (Yukon) 地區今年有 30 名警員參加這項全國性的慈善活動，善款捐給加拿大癌症協會 (Canadian Cancer Society)。

警察騎單車籌款今日展開

五名剃頭的人之中，只有 Michael Bangloy 參與騎單車籌款活動。他表示，這是一項全國性的籌款活動，分為不同地區舉辦，今年是他第二次參與剃頭及騎單車活動，去年他個人募得約七千五百元，今年則希望更上層樓，所籌款項將捐予加拿大防癌協會，作為研究治療癌症及與兒童癌症的相關項目。

他們將在今日由高貴林出發，展開 9 天的環遊大溫海岸線單車籌款之旅，全程 900 公里，路途將騎經陽光海岸 (Sunshine Coast)、鮑威爾河 (Powell River)、威士拿 (Whistler)、北溫哥華、本那比、列治文、三聯市等地，最終回到溫市中心。

民眾可上網 www.copsforcancerbc.ca 了解行程及捐款詳情。

大溫地區天氣預測

今天	9/22 (四)	9/23 (五)	9/24 (六)
多雲 14-20°C	晴間雨 15-18°C	小雨 16-21°C	晴間雨 14-18°C

世界部分城市天氣預測

	溫度(°C)	概況
卡加利	10-22	晴間雲
愛蒙頓	13-24	晴間雲
溫尼辟	0-12	晴間雲
多倫多	17-21	陰雨
渥太華	16-24	晴間雲
滿地可	16-23	晴間雲
三藩市	12-22	晴
洛杉磯	18-27	晴
紐約	19-24	雨
香港	22-28	多雲
台北	21-25	晴間雨
北京	12-26	晴
上海	16-23	晴間雲
廣州	20-29	晴間雲
新加坡	26-30	多雲
東京	16-27	多雲
悉尼	12-22	晴
倫敦	11-17	多雲

精彩溫哥華

Life in Vancouver 2011

免費地圖

精彩內容：

- ★ 精選溫哥華 Must Try
- ★ 直擊大溫 Outlet 優惠
- ★ 行街 Guide (Gastown, Richmond, West 4th Ave...)
- ★ 溫哥華短線遊 (Bowen Island, Victoria, Tofino...)
- ★ 大溫睇樓順道遊 (Vancouver West, Burnaby, Surrey...)
- ★ 卑詩美食節逐個數

9月23日(星期五)隨《明報》附送

當日買明報，同時送您《樂在明廚》，一報兩刊，仍售\$0.75，超值選擇！

列治文辦事處：5368 Parkwood Place, Richmond, BC, V6V 2N1
電話：604-231-8992 www.MingPaoVan.com

Join us on **facebook**
Follow us on **twitter**